

# **Niederschrift über die gemeinsame öffentliche Sitzung der Ortsbeiräte der Stadtteile Allmershausen, Asbach, Beiershausen, Heenes, Kathus, Petersberg, Sorga sowie der Ortsbezirke Eichhofsiedlung, Hohe Luft, Johannesberg**

---

Sitzungsdatum: Dienstag, den 17.01.2017  
Beginn: 19:05 Uhr  
Ende: 19:47 Uhr  
Ort, Raum: Stadthalle, WittasträÙe 5, 36251 Bad Hersfeld

## **Anwesend:**

### **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Eichhofsiedlung**

#### **Ortsvorsteher/in**

Frau Gisela Gross

#### **Mitglieder**

Herr Sven Baumgartner  
Frau Christa Bittner  
Herr Michael Gottwald  
Herr Rainer Kassner  
Herr Gerhard Saukel  
Herr Klaus-Dieter Völker

### **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Hohe Luft**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Eckhard Dipp

#### **Mitglieder**

Herr Reinhold Apel  
Herr Bahtiyar Cengiz  
Herr Andreas Lipphardt  
Herr Albert Redmer  
Herr Karl Wilhelm Stuckhardt  
Herr Rainer Torke  
Herr Horst Wedekind

### **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Johannesberg**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Günter Göttlicher

**Mitglieder**

Herr Frank Berg

Frau Barbara Eckhardt

Herr Werner Kubetzko

Frau Brigitte Kubicek

Herr Thomas Schleichert

Herr Valentin Wettlaufer

**Ortsbeirat des Stadtteiles Allmershausen**

**Ortsvorsteher/in**

Herr Norbert Vollmar

**Mitglieder**

Herr Michael Apel

Herr Karsten Vollmar

**Ortsbeirat des Stadtteiles Asbach**

**Ortsvorsteher/in**

Herr Uwe Seitz

**Mitglieder**

Herr Jörg Franke

Herr Wilhelm Bannasch

Herr Karl-Heinz Jordan

Herr Otto Michel

Herr Gerhard Wettlaufer

**vom Magistrat**

Herr Hans Georg Vierheller

**Ortsbeirat des Stadtteiles Beiershausen**

**Mitglieder**

Frau Jutta Fink

Herr Jan-Lukas Rubke

Frau Claudia Stippich

Frau Tanja Völker

**Ortsbeirat des Stadtteiles Heenes**

**Ortsvorsteher/in**

Herr Hans Werner Heyer

### **Mitglieder**

Frau Martina Pfeffer  
Herr Heiko Allendorf  
Herr Hartmut Kirsch  
Herr Timo Kirsch  
Frau Jessica Klessa  
Frau Marion Schuster-Heumüller  
Herr Walter Tonko  
Herr Bernd Wennemuth

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Kathus**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Michael Barth

#### **Mitglieder**

Herr Marc Eidam  
Herr Michael Braun  
Frau Heike Koch  
Herr Hans Peter Laun  
Herr Wolfgang Seelig  
Herr Gerd Wagner

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Petersberg**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Bernd-Paul Schmalbauch

#### **Mitglieder**

Herr Bernhard Bachmann  
Frau Rosina Heirock  
Herr Jürgen Hilberg  
Herr Dietmar Jillek  
Herr Manfred Klett  
Frau Waltraud Nuffer

#### **vom Magistrat**

Frau Renate Hücke

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Sorga**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Herbert Schmidt

#### **Mitglieder**

Frau Brigitte Deiß  
Herr Karlheinz Fuge  
Herr Norbert Knittel  
Herr Joachim Maulitz  
Herr Heinrich Mausehund  
Frau Kathrin Schmidt  
Herr Wilfried Schwarz  
Herr Karl Ernst Wiechers

**Ortsbeiräte (gemeinsam)**

**von der Stadtverordnetenversammlung**

Herr Bernd Böhle

**vom Magistrat**

Herr Thomas Fehling

**Schriftführer/in**

Frau Gerda Stück

**von der Verwaltung**

Herr Martin Bode  
Herr Volker Fladerer  
Frau Anke Hofmann  
Herr Johannes van Horrick

**Entschuldigt:**

**Ortsbeirat des Ortsbezirkes Eichhofsiedlung**

**Mitglieder**

Herr Jörg Bayer  
Herr Armin Leckel

**Ortsbeirat des Ortsbezirkes Hohe Luft**

Herr Hansjörg Hirschfelder

**Ortsbeirat des Ortsbezirkes Johannesberg**

Herr Dieter Göbel  
Herr Lars Olaf Ullrich

**Ortsbeirat des Stadtteiles Allmershausen**

Herr Gerd Hartung  
Herr Thomas Vaupel

**Ortsbeirat des Stadtteiles Asbach**

Herr Matthias Freisinger  
Frau Heike März  
Herr Johannes Vierheller

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Beiershausen**

#### **Ortsvorsteher/in**

Herr Burkhard Vaupel

#### **Mitglieder**

Frau Ursula Obermahr  
Herr Philipp Schünemann

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Kathus**

Herr Sascha Harasty  
Herr Christian Seelig

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Petersberg**

Herr Christian Braun  
Herr Harald Nieding

#### **Tagesordnung:**

- 1. Feststellung der form- und fristgerechten Einladung sowie der Beschlussfähigkeit**
- 2. Entwurf des Haushaltsplanes 2017**  
0306/19

## **zu 1 Feststellung der form- und fristgerechten Einladung sowie der Beschlussfähigkeit**

Ortsbeiräte (gemeinsam)

Herr Bernd-Paul Schmalbauch, der Ortsvorsteher des Stadtteiles Petersberg, eröffnet die Sitzung, begrüßt alle Anwesenden und wünscht zum neuen Jahr alles Gute. Er stellt die Beschlussfähigkeit der Ortsbeiräte sowie den form- und fristgerechten Zugang der Ladung fest.

Herr Schmalbauch und Bürgermeister Fehling gratulieren dem Mitglied des Ortsbeirates Petersberg, Herrn Bernhard Bachmann, zu seinem heutigen Geburtstag und überreichen ihm einen Blumenstrauß.

## **zu 2 Entwurf des Haushaltsplanes 2017 0306/19**

Ortsbeiräte (gemeinsam)

Herr Schmalbauch übergibt das Wort an Herrn Bürgermeister Fehling. Dieser begrüßt ebenfalls alle Anwesenden und wünscht ein frohes neues Jahr. Er verweist auf seine Rede zur Einbringung des Haushaltsplanentwurfs 2017. Allerdings möchte er zu diesem TOP im Wesentlichen auf die Maßnahmen eingehen, die die Stadtteile und Ortsbezirke betreffen.

Ein großer Teil der für das Jahr 2016 vorgesehenen Bauprojekte wurde noch nicht verwirklicht, da aufgrund großer Auftragslage bei den Firmen die Preise sehr hoch waren. Die im Haushalt veranschlagten Mittel werden übertragen und die Projekte nun in Angriff genommen. Mit einigen Ortsbeiräten werden in den nächsten Tagen Termine wegen einer finalen Abstimmung vereinbart.

Für das Jahr 2017 seien einige wenige große Vorhaben vorgesehen.

Im Stadtteil Asbach werde für die Standorte Asbach und Beiershausen ein gemeinsamer Feuerwehrtützpunkt errichtet. Die Kosten für den Neubau sind mit 5 Mio. € veranschlagt.

Im Stadtteil Johannesberg sei die Infrastruktur für den Brandschutz deutlich zu verbessern. Hierfür seien Mittel in Höhe von 100.000,-- € vorgesehen.

Ein großes Thema sei der Hochwasserschutz Sorga/Kathus. Die veranschlagten Mittel betragen hier 470.000,-- €.

Für die Breitbandanbindung des Stadtteiles Sorga sollen 385.000,-- € zur Verfügung gestellt werden, da hier nicht die Voraussetzungen einer vollständigen Anbindung durch die Breitband Nordhessen oder Telekom bestehen.

Bürgermeister Fehling weist im übrigen darauf hin, dass die Verwaltung in den nächsten 2 Jahren vorrangig mit den Vorbereitungen und der Ausrichtung des Hessentages 2019 beschäftigt sein wird und bittet hierfür um Berücksichtigung und Verständnis.

Bürgermeister Fehling bittet nun die Mitglieder der Ortsbeiräte, Fragen zum Entwurf des Haushaltsplanes zu stellen. Spezielle, die Ortsbeiräte betreffende Fragen sollen im Anschluss an die Sitzung behandelt werden, in dem der Bürgermeister und die Mitarbeiter der Verwaltung die Ortsbeiräte an ihren Plätzen aufsuchen.

Ein Mitglied des Ortsbeirates Eichhofsiedlung kritisiert, dass nach seiner Auffassung jeweils in den Stadtteilen Asbach und Beiershausen ein Feuerwehrhaus in Höhe von 5 Mio. € vorgesehen ist. Bürgermeister Fehling weist darauf hin, dass es sich hier lediglich um ein Feuerwehrhaus, das in Asbach für beide Stadtteile errichtet werden soll, handelt. Künftig werde man in solchen Fällen in den Listen einen entsprechenden Hinweis vermerken.

Der Ortsvorsteher des Stadtteiles Sorga, Herr Herbert Schmidt bemerkt, dass die für den Stadtteil vorgesehenen Maßnahmen nicht durchgeführt wurden und bittet um Auskunft, ob die Mittel übertragen werden. Herr Fehling erwidert, dass die Durchführung der Maßnahmen vorgesehen sei, es sich aber hier um ein großes Paket handle, welches abzuarbeiten sei. Hierbei weist er nochmals auf den Stellenwert des Hessentages hin. Eine hohe Priorität werde allerdings dem Hochwasserschutz Sorga/Kathus sowie dem Breitbandanschluss des Stadtteiles Sorga eingeräumt.

Herr Günter Göttlicher, Ortsvorsteher des Ortsbezirkes Johannesberg, bittet um Auskunft, ob die Feuerwehrkommission sich schon auf einen der drei vorgeschlagenen Standorte geeinigt habe. Herr Fehling weist darauf hin, dass Kommissionssitzungen nicht öffentlich sind und hier Informationen erst weitergegeben werden können, wenn eine Einigung gefunden wurde. Danach werde das Thema mit dem Ortsbeirat behandelt.

Bürgermeister Fehling berichtet, dass im Magistrat Konsens herrsche, Anträgen auf Bezuschussung bei Beschaffungen unter Verwendung von Budgetmitteln der Ortsbeiräte nicht zuzustimmen, da die zur Verfügung gestellten Budgetmittel dadurch verdoppelt würden. Wenn Budgetmittel eingesetzt werden, dann solle dies bitte zu 100 % erfolgen.

Das Mitglied des Ortseirates Asbach, Herr Gerhard Wettlaufer, berichtet über die vorgesehene Beschaffung einer Lautsprechanlage für den Friedhof, wofür ein solcher Antrag gestellt wurde.

Bürgermeister Fehling weist darauf hin, dass der Gebührenhaushalt ausgeglichen sein müsse. Werde die Lautsprechanlage bezuschusst, müsse sich dies bei der Gebührenerhebung widerspiegeln und die Gebührensatzung angepasst werden.

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Allmershausen**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Asbach**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Beiershausen**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

### **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Eichhofsiedlung**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

### **Ortsbeirat des Stadtteiles Heenes**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

### **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Hohe Luft**

**Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

## **Ortsbeirat des Ortsbezirkes Johannesberg**

### **Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

## **Ortsbeirat des Stadtteiles Kathus**

### **Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

## **Ortsbeirat des Stadtteiles Petersberg**

### **Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig abgelehnt**

## **Ortsbeirat des Stadtteiles Sorga**

### **Beschluss:**

Von dem Entwurf des Haushaltsplanes 2017 wird Kenntnis genommen.

**einstimmig beschlossen**

gez. Norbert Vollmar  
gez. Uwe Seitz  
gez. Gisela Gross  
gez. Hans Werner Heyer  
gez. Eckhard Dipp  
gez. Günter Göttlicher  
gez. Michael Barth  
gez. Bernd-Paul Schmalbauch  
gez. Herbert Schmidt  
Ortsvorsteher/in  
gez. Jutta Fink (Mitgl. Ortsbeirat Beiershausen)

gez. Gerda Stück  
Protokollführerin